



# **PRESUPUESTO POR PROGRAMAS**

## **PARA EL BIENIO 1974-1975**

### **ASAMBLEA GENERAL**

DOCUMENTOS OFICIALES: VIGESIMO OCTAVO PERIODO DE SESIONES

SUPLEMENTO No.6B (A/9006/Add.2)



**NACIONES UNIDAS**



# **PRESUPUESTO POR PROGRAMAS**

## **PARA EL BIENIO 1974-1975**

### **ASAMBLEA GENERAL**

DOCUMENTOS OFICIALES: VIGESIMO OCTAVO PERIODO DE SESIONES

SUPLEMENTO No.6B (A/9006/Add.2)



**NACIONES UNIDAS**

Nueva York, 1974

## NOTA

Las **signaturas** de los documentos de las Naciones Unidas se componen de letras mayúsculas y cifras. La mención de una de tales **signaturas** indica que se hace referencia a un documento de las Naciones Unidas.

INDICE

	<u>Página</u>
Nota del Secretario General . . . . .	1
Créditos presupuestarios para el bienio 1974-1975 . . . . .	2
Proyecto de presupuesto de ingresos para el bienio 1974-1975 . .	29



## NOTA DEL SECRETARIO GENERAL

1. En su 2206a. sesión plenaria, celebrada el 18 de diciembre de 1973, la Asamblea General aprobó la resolución 3195 (XXVIII), en la que fijó en 540.473.000 dólares la cuantía de los créditos del presupuesto de las Naciones Unidas para el bienio 1974-1975 y aprobó la suma de 14.436.000 dólares como cálculo de los ingresos distintos de los percibidos por concepto de contribuciones del personal. Los ingresos por concepto de contribuciones del personal se fijaron en 78.210.000 dólares.
2. La índole y finalidad del presupuesto se exponen en dos documentos básicos, que son el presupuesto por programas propuesto para el bienio 1974-1975 presentado a la Asamblea General por el Secretario General 1/ y el correspondiente informe de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto 2/. Posteriormente, el Secretario General presentó una serie de cálculos revisados que afectaban el presupuesto por programas, incluso los resultantes de decisiones tomadas por el Consejo Económico y Social en sus períodos de sesiones 54<sup>o</sup> y 55<sup>o</sup>, así como de decisiones adoptadas por la Asamblea General en su vigésimo octavo período de sesiones. Todos estos cálculos fueron objeto de recomendaciones de la Comisión Consultiva. Los debates sostenidos en la Quinta Comisión sobre la totalidad del proyecto de presupuesto y sus recomendaciones al respecto figuran en su informe a la Asamblea General 3/.
3. En los cuadros que figuran a continuación se proporcionan estados detallados de los créditos aprobados y del presupuesto de ingresos para el bienio 1974-1975.

---

1/ Documentos Oficiales de la Asamblea General, vigésimo octavo período de sesiones, Suplemento No. 6 (A/9006 y Corr.1).

2/ Ibid., Suplemento No. 8 (A/9008).

3/ Ibid., vigésimo octavo período de sesiones, Anexos, tema 79 del programa, documentos A/9450 y Add.1.

CREDITOS PRESUPUESTARIOS PARA EL BIENIO 1974-1975

(En miles de dólares EE.UU.)

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 1. Organos normativos (la Asamblea General y sus órganos subsidiarios)</u>			
Asamblea General			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	6 459	(10)	6 744
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	89	-	
<u>Consecuencias financieras:</u> Inclusión del chino entre los idiomas de trabajo de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad <u>b/</u> . . . . .	41	-	
Informe del Consejo Económico y Social - Período extraordinario de sesiones de la Asamblea General consagrado al desarrollo y a la cooperación económica internacional <u>c/</u> . . . . .	175	(10)	
Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto . . . . .	284	-	284
Comisión de Cuotas . . . . .	44	-	44
Junta de Auditores Externos . . . . .	732	(47)	685
Comité Mixto de Pensiones del Personal de las Naciones Unidas . . . . .	18	-	18
Comité Científico de las Naciones Unidas para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	46	-	60
<u>Consecuencias financieras:</u> Ampliación del Comité en cinco miembros adicionales <u>d/</u> . . . . .	14	-	
Total de la sección 1	7 902	(67)	7 835

a/ A/C.5/1517 y Corr.1; A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1528, A/9008/Add.5, A/9307, resolución 3189 (XXVIII) de la Asamblea General.

c/ A/C.5/1587, A/9458, resolución 3172 (XXVIII) de la Asamblea General.

d/ A/C.5/1586, A/9451, resolución 3154 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 2. Oficinas del Secretario General</u>			
El Secretario General . . . . .	323	(5) )	318
- Oficina Ejecutiva del Secretario General			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	2 389	10 )	2 421
<u>Cálculos revisados</u> : Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	22	- )	
Oficina del Secretario General Adjunto de Asuntos Políticos y de Asuntos de la Asamblea General			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	876	(49) )	837
<u>Cálculos revisados a/</u> . . . . .	10	- )	
Oficina del Secretario General Adjunto de Asuntos Políticos Especiales			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	778	- )	786
<u>Cálculos revisados a/</u> . . . . .	8	- )	
- Secretaría del Comité Científico para el Estudio de los Efectos de las Radiaciones Atómicas . . . . .	403	(81)	322
Oficina del Subsecretario General de Asuntos Políticos Especiales			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	300	2 )	410
<u>Cálculos revisados</u> : Coordinación de las actividades de las Naciones Unidas relacionadas con Zambia <u>b/</u> . .	108	- )	
Oficina del Secretario General Adjunto de Asuntos entre Organismos y de Coordinación			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	854	(39) )	825
<u>Cálculos revisados a/</u> . . . . .	10	- )	
Oficina del Director General, Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 211	(69) )	1 149
<u>Cálculos revisados a/</u> . . . . .	7	- )	
Total de la sección 2	<u>7 299</u>	<u>(231)</u>	<u>7 068</u>

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	---	--

Sección 3. Organos normativos

(Actividades políticas y de mantenimiento de la paz)

Consejo de Seguridad, sus Comisiones y Comités . . . . .	541	(41)	500
Conferencia del Comité de Desarme . . . . .	864	(75)	789
Tercera Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 036	(50)	3 188
<u>Consecuencias financieras:</u> Segundo período de sesiones de la Conferencia <u>a/</u> . . . . .	2 287	(85)	
Comisión sobre la Utilización del Espacio Ultraterrestre con Fines Pacíficos . . . . .	128	(15)	113
Comité Especial del <u>Apartheid</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	56	-	108
<u>Consecuencias financieras:</u> Programa de trabajo <u>b/</u> . .	52	-	
Grupo de Trabajo encargado de estudiar la financiación del Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente			
<u>Consecuencias financieras c/</u> . . . . .	7	-	7
Total de la sección 3	<u>4 971</u>	<u>(266)</u>	<u>4 705</u>

a/ A/C.5/1541, A/9008/Add.10, A/9319, resolución 3067 (XXVIII) de la Asamblea General.

b/ A/C.5/1577, A/9008/Add.27, A/9390, resolución 3151 (XXVIII) de la Asamblea General.

c/ A/C.5/1576, A/9391, resolución 3090 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 4. Departamento de Asuntos Políticos y de Asuntos del Consejo de Seguridad</u>			
<u>Créditos iniciales</u> . . . . .	5 805	(222) <sup>a/</sup>	5 583
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	72	-	72
Personal adicional solicitado por el Comité de Sanciones de conformidad con la resolución 333 (1973) del Consejo de Seguridad <u>c/</u> . . . . .	44	-	44
Personal adicional solicitado por la Sección de Aplicaciones de la Tecnología Espacial y aprobado por la Comisión sobre la Utilización del Espacio Ultraterrestre con Fines Pacíficos <u>c/</u> . . . . .	73	-	73
<u>Consecuencias financieras:</u> Personal adicional solicitado por la Dependencia del <u>Apartheid</u> y que la Comisión Política Especial aprobó en su 888a. sesión (A/SPC/L.281/Rev.1) <u>d/</u> . . . . .	118	(40)	78
Continuación de la medida de transición respecto del Programa de las Naciones Unidas de Enseñanza y Capacitación para el Africa Meridional que la Cuarta Comisión aprobó en su 2075a. sesión (A/C.4/L.1053) <u>e/</u> . . . . .	100	-	100
Preparación del informe de quince consultores para considerar la reducción de los presupuestos militares de los Estados miembros permanentes del Consejo de Seguridad en 10% y la utilización de parte de los recursos así liberados en la prestación de asistencia a los países en desarrollo <u>f/</u> . . . . .	153	(33)	120
Total de la sección 4	<u>6 365</u>	<u>(295)</u>	<u>6 070</u>

a/ Incluye una suma adicional de 24.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

d/ A/C.5/1577, A/9008/Add.27, A/9390, resolución 3151 (XXVIII) de la Asamblea General.

e/ A/C.5/1580/Rev.1, A/9441, resolución 3119 (XXVIII) de la Asamblea General.

f/ A/C.5/1585, A/9404, resolución 2093 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 5. Misiones especiales</u>			
Organismo de las Naciones Unidas para la Vigilancia de la Tregua en Palestina			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	13 773	(6)	19 294
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	23	-	
Fortalecimiento y ampliación del CNUVT <u>b/</u> . . . . .	4 073	-	
Costo de la conservación y funcionamiento por contrata del avión Fokker Friendship <u>c/</u> . . . . .	272	-	
Aumento de las dietas de los observadores militares <u>c/</u>	250	-	
Aumento de la remuneración y prestaciones conexas del personal del Servicio Móvil <u>c/</u> . . . . .	909	-	
Grupo de Observadores Militares de las Naciones Unidas para la India y el Pakistán			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	2 455	-	2 654
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	11	-	
Aumento de la remuneración y prestaciones conexas del personal del Servicio Móvil <u>c/</u> . . . . .	188	-	
Almacén de Suministros de las Naciones Unidas en Pisa			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	285	(3)	316
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	11	-	
Aumento de la remuneración y prestaciones conexas del personal del Servicio Móvil <u>c/</u> . . . . .	23	-	
Comisión de las Naciones Unidas para la Unificación y Rehabilitación de Corea			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	529	(11)	145
- Reducciones debidas a la disolución de la CNUURC <u>d/</u> .		(518)	
<u>Cálculos revisados:</u> Gastos relativos a la liquidación de la misión <u>c/</u> . . . . .	145		
	<u>22 947</u>	<u>(538)</u>	<u>22 409</u>
Total de la sección 5			

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1571, A/C.5/SR.1628.

c/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

d/ Aprobadas en primera lectura por la Quinta Comisión en su 1614a. sesión y por la Asamblea General en su 2181a. sesión plenaria.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 6. Organos normativos (Actividades económicas y sociales)</u>			
Consejo Económico y Social . . . . .	598	(18)	580
Comisión de Estadística . . . . .	35	(1)	34
Comisión de Población . . . . .	52	(2)	50
Comisión de Desarrollo Social . . . . .	34	(3)	31
Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer .	26	(1)	25
Comité de Vivienda, Construcción y Planificación . . . .	9	-	9
Comité de Recursos Naturales . . . . .	7	-	7
Comité del Programa y de la Coordinación . . . . .	26	-	26
Comité Asesor sobre la Aplicación de la Ciencia y la Tecnología al Desarrollo			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	170	(11)	99
<u>Cálculos revisados:</u> Decisión adoptada por el Consejo Económico y Social en su 1877a. sesión <u>a/</u> . . . . .	(60)	-	
Comité de Planificación del Desarrollo . . . . .	140	(10)	130
Comité sobre Prevención del Delito y Lucha contra la Delincuencia			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	51	(1)	27
<u>Cálculos revisados:</u> Decisión adoptada por el Consejo Económico y Social en su 1877a. sesión <u>a/</u> . . . . .	(23)	-	
Comité de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo . . . .	7	-	7
Consejo de Administración del PNUD . . . . .	229	(13)	216
Conferencia Mundial de Población			
<u>Cálculos revisados:</u> Decisión adoptada por el Consejo Económico y Social en su 1858a. sesión <u>a/</u> . . . . .	72	(22)	327
Aprobación final de los créditos necesarios para la Conferencia <u>b/</u> . . . . .	296	(19)	
Conferencia Mundial de Alimentos			
<u>Consecuencias financieras:</u> Convocación de una Conferencia Mundial de Alimentos con los auspicios de las Naciones Unidas recomendada por el Consejo Económico y Social <u>c/</u> . . . . .	416	(101)	315
Total de la sección 6	2 085	(202)	1 883

a/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

b/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

c/ A/C.5/1589, A/9008/Add.34, A/9459, resolución 3180 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 7. Departamento de Asuntos Económicos y Sociales</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	33 411	(1 136) <sup>a/</sup>	32 275
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	372	-	372
Costo de la preparación de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Agua en 1977 - Decisión del Consejo Económico y Social <u>c/</u> . . . . .	207	(52)	155
Viajes del personal para asistir a las reuniones del Comité de Planificación del Desarrollo en Viena <u>c/</u> . . . . .	7	(4)	3
<u>Consecuencias financieras:</u> Preparación de un informe preliminar sobre las consecuencias políticas y de otra índole del estado de desarrollo mundial y de la cooperación económica internacional - Período extraordinario de sesiones de la Asamblea General <u>d/</u>	145	(10)	135
Servicios de consultores para preparativos de fondo relativos a la Conferencia Mundial de Alimentos <u>e/</u> .	45	(35)	10
Preparación de un estudio analítico amplio sobre nuevos criterios que rijan los préstamos para viviendas y asentamientos humanos otorgados por instituciones internacionales, así como las tasas de interés para esos préstamos <u>f/</u> . . . . .	67	(34)	33
Total de la sección 7	34 254	(1 271)	32 983

a/ Incluye una suma adicional de 23.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

d/ A/C.5/1587, A/9458, resolución 3172 (XXVIII) de la Asamblea General.

e/ A/C.5/1589, A/9008/Add.34, A/9459, resolución 3180 (XXVIII) de la Asamblea General.

f/ A/C.5/1561, A/9008/Add.22, A/9438, resolución 3130 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 8. Comisión Económica para Europa</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	10 698	(673) <sup>a/</sup>	10 025
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	88	-	88
Total de la sección 8	<u>10 786</u>	<u>(673)</u>	<u>10 113</u>

a/ Incluye una suma adicional de 8.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

Sección 9. Comisión Económica para Asia y el Lejano Oriente

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	10 892	(5) <sup>a/</sup>	10 887
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	178	-	178
Decisión del Consejo Económico y Social - Aprobación del programa de trabajo y prioridades de la CEPALO relativas a las consultas intergubernamentales respecto de la madera y el aceite de palma <u>c/</u> . . . . .	42	(8)	34
Cambio de lugar de celebración del período de sesiones de 1975 de Nueva Zelandia a Nueva Delhi, India <u>d/</u> . . . . .	(33)	-	(33)
Total de la sección 9	<u>11 079</u>	<u>(13)</u>	<u>11 066</u>

a/ Incluye una suma adicional de 15.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

d/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	--	---	--

Sección 10. Comisión Económica para América Latina

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	13 170	(873)	12 297
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	380	-	380
Total de la sección 10	<u>13 550</u>	<u>(873)</u>	<u>12 677</u>

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

Sección 11. Comisión Económica para Africa

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	13 678	(233) <sup>a/</sup>	13 445
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	157	-	157
Total de la sección 11	<u>13 835</u>	<u>(233)</u>	<u>13 602</u>

a/ Incluye una suma adicional de 16.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

Sección 12. Comisión Económica para Asia Occidental

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 504	(37)	1 467
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	18	-	18
Creación de la CEPAO por el Consejo Económico y Social en sustitución de la Oficina de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas en Beirut <u>b/</u> . . . . .	1 591	(654)	937
Total de la sección 12	<u>3 113</u>	<u>(691)</u>	<u>2 422</u>

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	--	---	--

Sección 13. Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	10 782	3	10 785
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	119	-	119
Total de la sección 13	<u>10 901</u>	<u>3</u>	<u>10 904</u>

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

Sección 14. Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	27 489	(506)	26 983
<u>Cálculos revisados:</u> Creación de un grupo preparatorio intergubernamental para la elaboración de un proyecto preliminar de convención sobre transporte intermodal <u>a/</u> . . . . .	275	(18)	257
Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	217	-	217
Decisiones de la Junta de Comercio y Desarrollo adoptadas en la segunda parte de su 12º período de sesiones y en su 13º período de sesiones <u>c/</u> . .	416	-	416
<u>Consecuencias financieras:</u> Continuación de la labor del Grupo de Trabajo encargado de elaborar la Carta de derechos y deberes económicos de los Estados <u>d/</u> . . . . .	262	-	262
Viajes del personal para celebrar consultas con la FAO y la secretaría de la Conferencia Mundial de Alimentos <u>e/</u> . . . . .	3	(3)	-
Total de la sección 14	<u>28 662</u>	<u>(527)</u>	<u>28 135</u>

a/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1545, A/9008/Add.17.

d/ A/C.5/1546, A/9380, resolución 3082 (XXVIII) de la Asamblea General.

e/ A/C.5/1589, A/9008/Add.34, A/9459, resolución 3180 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	--	---	--

Sección 15. Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	31 744	(1 273)	30 471
<u>Cálculos revisados:</u> Gastos de servicios de conferencias en 1974 para el período de sesiones del Comité Especial para la labor complementaria del informe del Grupo de Expertos de Alto Nivel sobre la estrategia a largo plazo de la ONUDI <u>a/</u> . . . . .	15	-	15
Gastos de servicios de conferencias en 1974 en relación con el décimo período de sesiones del Comité de Planificación del Desarrollo <u>a/</u> . . . . .	13	(4)	9
Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	303	-	303
Total de la sección 15	<u>32 075</u>	<u>(1 277)</u>	<u>30 798</u>

a/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

Sección 16. Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	3 965	18	3 983
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	19	-	19
Personal supernumerario necesario para los períodos de sesiones del Consejo de Administración <u>b/</u> . . . . .	33	-	33
Necesidades adicionales para gastos generales de operación de la secretaría del PNUMA <u>b/</u> . . . . .	388	(50)	338
<u>Consecuencias financieras:</u> Conferencia-Exposición de las Naciones Unidas sobre los asentamientos humanos <u>c/</u> . . . . .	2 017	(300)	1 717
Total de la sección 16	<u>6 422</u>	<u>(332)</u>	<u>6 090</u>

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

c/ A/C.5/1569, A/9008/Add.23, A/9438, resolución 3130 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	--	---	--

Sección 17. Oficina del Coordinador de las Naciones Unidas para el Socorro en Casos de Desastre

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 215	(201) <sup>a/</sup>	1 014
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	4	-	4
Total de la sección 17	<u>1 219</u>	<u>(201)</u>	<u>1 018</u>

a/ En su 1588a. sesión, la Quinta Comisión decidió restablecer la reducción adicional de 400.000 dólares recomendada originariamente por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

Sección 18. Fiscalización Internacional de Estupefacientes

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	2 869	(279) <sup>a/</sup>	2 590
<u>Cálculos revisados:</u> Celebración de un período extraordinario de sesiones de la Comisión de Estupefacientes <u>b/</u> . . . . .	41	-	41
Aplazamiento del período de sesiones de la Comisión de enero de 1975 hasta febrero-marzo de 1975 <u>b/</u> . . . . .	69	(25)	44
Créditos adicionales para viajes relacionados con la labor de la Subcomisión sobre el tráfico ilícito de drogas y asuntos conexos en el Cercano Oriente y Oriente Medio <u>b/</u> . . . . .	7	-	7
Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>c/</u> . . . . .	22	-	22
Total de la sección 18	<u>3 008</u>	<u>(304)</u>	<u>2 704</u>

a/ Incluye una suma adicional de 15.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

c/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	--	---	--

Sección 19. Programa Ordinario de Asistencia Técnica

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	17 466	-	17 466
<u>Cálculos revisados</u> : Recomendación formulada por la Junta de Desarrollo Industrial en su séptimo período de sesiones en el sentido de aumentar de 1,5 a 2 millones de dólares el programa ordinario de asistencia técnica de la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial a partir de 1975 <u>a/</u> . . . . .	500	-	500
Total de la sección 19	<u>17 966</u>	<u>-</u>	<u>17 966</u>

a/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 20. Derechos humanos</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	3 687	(94)	3 593
<u>Cálculos revisados:</u> Personal supernumerario y gastos de viaje en relación con la labor del Relator Especial sobre la cuestión de poner en práctica los derechos económicos, sociales y culturales que figuran en la Declaración Universal de Derechos Humanos y en el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales y estudio de los problemas especiales relacionados con los derechos humanos en los países en desarrollo <u>a/</u> . . . . .	18	-	18
Personal supernumerario y gastos de viaje en relación con la continuación de la labor del Grupo de Trabajo sobre el modelo de reglamento <u>a/</u> . . . . .	9	-	9
Prestación de servicios a las reuniones del Grupo Especial de Expertos establecido en virtud de la resolución 2 (XXVII) de la Comisión de Derechos Humanos <u>a/</u> . . . . .	199	(8)	191
Personal supernumerario y gastos de viaje en relación con la labor del Relator Especial del estudio titulado <u>La discriminación racial</u> <u>a/</u> . . . . .	63	(2)	61
Publicación del <u>Yearbook on Human Rights</u> cada dos años en vez de todos los años <u>a/</u> . . . . .	(25)	-	(25)
Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	32	-	32
<u>Consecuencias financieras:</u> Decenio de la Lucha contra el Racismo y la Discriminación racial <u>c/</u> . . . . .	234	(122)	112
Programa de trabajo del Comité Especial encargado de examinar las prácticas israelíes que afecten los derechos humanos de la población de los territorios ocupados, en 1974 <u>d/</u> . . . . .	46	-	46
Costo de los servicios de conferencias para el décimo período de sesiones del Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial, en 1974 <u>e/</u> . . . . .	65	-	65
Total de la sección 20	4 328	(226)	4 102

a/ A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1536, A/9008/Add.8, A/9270, resolución 3057 (XXVIII) de la Asamblea General.

d/ A/C.5/1567, A/9392, resolución 3092 (XXVIII) de la Asamblea General.

e/ A/C.5/1568, A/9447, resolución 3134 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 21. Organos normativos (asuntos políticos, administración fiduciaria y descolonización)</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	396	-	396
<u>Consecuencias financieras:</u> Creación de una Comisión Investigadora representativa de cinco miembros para investigar las matanzas que según se informa se han cometido en Mozambique <u>a/</u> . . . . .	71	(1)	70
Total de la sección 21	<u>467</u>	<u>(1)</u>	<u>466</u>

a/ A/C.5/1553 y Corr.1, A/9433, resolución 3114 (XXVIII) de la Asamblea General.

<u>Sección 22. Departamento de Asuntos Políticos, Administración Fiduciaria y Descolonización</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	2 830	(6) <sup>a/</sup>	2 824
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	37	-	37
<u>Consecuencias financieras:</u> Creación de una Dependencia de Descolonización <u>c/</u> . . . . .	61	-	61
Total de la sección 22	<u>2 928</u>	<u>(6)</u>	<u>2 922</u>

a/ La Quinta Comisión, en su 1568a. sesión, no adoptó ninguna medida sobre la reducción original de 123.000 dólares recomendada por la Comisión Consultiva; la reducción de 6.000 dólares refleja la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1578, A/9008/Add.30, A/9455, resolución 3164 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 23. Consejo y Comisionado de las Naciones Unidas para Namibia</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	864	(37) <sup>a/</sup>	827
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	5	-	5
<u>Consecuencias financieras:</u> Contribución al Fondo de las Naciones Unidas para Namibia para 1974 <u>c/</u> . . . . .	100	-	100
Necesidades adicionales para el programa de trabajo de 1974 del Consejo <u>d/</u> . . . . .	65	-	65
Total de la sección 23	1 034	(37)	997

a/ Incluye una suma adicional de 8.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1581, A/9440, resolución 3112 (XXVIII) de la Asamblea General.

d/ A/C.5/1582, A/9440, resolución 3111 (XXVIII) de la Asamblea General.

Sección 24. Corte Internacional de Justicia

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	3 719	(32)	3 687
<u>Cálculos revisados:</u> Aumento de los emolumentos de los miembros de la Corte Internacional de Justicia <u>a/</u> . . . . .	478	-	478
Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	7	-	7
Total de la sección 24	4 204	(32)	4 172

a/ A/C.5/1516, A/9008/Add.3 y Corr.1.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 25. Comisiones, comités y conferencias de carácter jurídico</u>			
Comisión de Derecho Internacional			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	631	(20) )	672
<u>Consecuencias financieras:</u> Ampliación del período de sesiones de la Comisión de 10 a 12 semanas en 1974 <u>a/</u> . . . . .	73	(12) )	
Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional . . . . .	261	(10)	251
Tribunal Administrativo de las Naciones Unidas . . . . .	65	-	65
Conferencia de las Naciones Unidas sobre la prescripción en la compraventa internacional de mercaderías			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	140	(70) )	140
<u>Consecuencias financieras:</u> Partida para actas resumidas <u>b/</u> . . . . .	70	- )	
Total de la sección 25	<u>1 240</u>	<u>(112)</u>	<u>1 128</u>

a/ A/C.5/1557, A/9008/Add.14, A/9353, resolución 3071 (XXVIII) de la Asamblea General.

b/ A/C.5/1560, A/9434, resolución 3104 (XXVIII) de la Asamblea General.

Sección 26. Oficina de Asuntos Jurídicos

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	5 074	(35) <sup>a/</sup>	5 039
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>b/</u> . . . . .	49	-	49
Personal supernumerario necesario para convertir la tramitación de acuerdos a un sistema de computadoras <u>c/</u> . . . . .	50	-	50
Total de la sección 26	<u>5 173</u>	<u>(35)</u>	<u>5 138</u>

a/ Incluye una suma adicional de 7.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

b/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

c/ A/C.5/1566 y Corr.1, A/9008/Add.31.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
--	--	---	--

Sección 27. Oficina de Información Pública

A. Oficina de Información Pública - Sede

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	14 759	(183)	14 576
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	126	-	126
Gastos adicionales de contratación de ingenieros de telecomunicación <u>b/</u> . . . . .	212	-	212
Puestos del Centro de Información Económica y Social relacionados con funciones de carácter continuo que se financiarán con cargo al presupuesto ordinario <u>c/</u> . . . . .	317	(194)	123
<u>Consecuencias financieras:</u> Continuación de las publi- caciones en la esfera de la descolonización <u>d/</u> . . . . .	42	-	42
Versiones en otros idiomas de películas sobre el <u>apartheid</u> <u>e/</u> . . . . .	9	-	9
Total, A	<u>15 465</u>	<u>(377)</u>	<u>15 088</u>

B. Centros de información

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	7 175	(207) <sup>f/</sup>	6 968
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	71	-	71
Aumento de alquileres en Asunción, Manila y México, D.F. y terminación de la participación del PNUD en los arreglos para compartir los locales y las instalacio- nes en algunos lugares <u>b/</u> . . . . .	75	-	75
<u>Consecuencias financieras:</u> Establecimiento de un nuevo centro en un Estado africano independiente vecino de Sudáfrica <u>e/</u> . . . . .	93	(29)	64
Total, B	<u>7 414</u>	<u>(236)</u>	<u>7 178</u>

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
C. <u>Servicio de Información - Ginebra</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 195	(40)	1 155
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	10	-	10
Puestos del Centro de Información Económica y Social relacionados con funciones de carácter continuo que se financiarán con cargo al pre- supuesto ordinario <u>c/</u> . . . . .	114	(16)	98
Total, C	<u>1 319</u>	<u>(56)</u>	<u>1 263</u>
Total de la sección 27	<u>24 198</u>	<u>(669)</u>	<u>23 529</u>

- a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.  
b/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.  
c/ A/C.5/1547, A/9008/Add.24.  
d/ A/C.5/1578, A/9008/Add.30, A/9455, resolución 3164 (XXVIII) de la Asamblea General.  
e/ A/C.5/1577, A/9008/Add.27, A/9390, resolución 3151 (XXVIII) de la Asamblea General.  
f/ Incluye una suma adicional de 7.000 dólares debida a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 28. Administración, gestión y servicios generales</u>			
<u>A. Política y dirección</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	358	2	360
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . .	5	-	5
Total, A	<u>363</u>	<u>2</u>	<u>365</u>
<u>B. Servicio de Gestión Administrativa</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 250	5	1 255
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . .	10	-	10
Total, B	<u>1 260</u>	<u>5</u>	<u>1 265</u>
<u>C. Servicio de Auditoría Interna</u>			
i) Sede			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 170	5	1 175
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . .	22	-	22
	<u>1 192</u>	<u>5</u>	<u>1 197</u>
ii) Ginebra			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	523	(21)	502
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . .	7	-	7
Necesidades adicionales debidas a la finalización del programa de auditoría <u>b/</u> . . . . .	10	(10)	-
	<u>540</u>	<u>(31)</u>	<u>509</u>
Total, C	<u>1 732</u>	<u>(26)</u>	<u>1 706</u>

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<b>D. <u>Elaboración Electrónica de Datos y Sistemas de Información</u></b>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	3 019	(301)	2 718
<u>Cálculos revisados</u> : Reposición de cinco puestos <u>c/</u> . . . . .	123	-	123
Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	12	-	12
Necesidades de personal supernumerario y consultores en relación con la preparación de la <u>Treaty Series</u> mediante computadoras <u>d/</u> . . . . .	242	(56)	186
Total, D	<u>3 396</u>	<u>(357)</u>	<u>3 039</u>
<b>E. <u>Oficina de Servicios Financieros</u></b>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	5 938	(128) <sup>i/</sup>	5 810
<u>Cálculos revisados</u> : Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	62	-	62
Total, E	<u>6 000</u>	<u>(128)</u>	<u>5 872</u>
<b>F. <u>Oficina de Servicio de Personal, Sede (con exclusión del Servicio de Contratación para la Asistencia Técnica y del Servicio de Capacitación de Personal)</u></b>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	4 853	(61)	4 792
<u>Cálculos revisados</u> : Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	45	-	45
Necesidades para preparar un sistema de clasificación de puestos <u>b/</u> . . . . .	100	(100)	-
Total, F	<u>4 998</u>	<u>(161)</u>	<u>4 837</u>
<b>G. <u>Servicios Administrativos y Financieros, Ginebra (con exclusión del SCAT)</u></b>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	3 852	(245)	3 607
<u>Cálculos revisados</u> : Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	22	-	22
Asistencia de personal supernumerario para auditores externos y aumento en el costo del plan de seguros médicos <u>b/</u> . . . . .	36	(36)	-
Total, G	<u>3 910</u>	<u>(281)</u>	<u>3 629</u>

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<b>H. Servicio de Contratación para la Asistencia Técnica (SCAT)</b>			
i) Sede			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	808	4	812
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	7	-	7
	<u>815</u>	<u>4</u>	<u>819</u>
ii) Ginebra			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	564	(16)	548
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	3	-	3
	<u>567</u>	<u>(16)</u>	<u>551</u>
Total, H	<u>1 382</u>	<u>(12)</u>	<u>1 370</u>
<b>I. Actividades de Capacitación de Personal (con inclusión del Servicio de Capacitación del Personal, Sede)</b>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	2 933	(75)	2 858
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	13	-	13
Propuesta de que el UNITAR imparta formación a personal internacional <u>e/</u> . . . . .	100	(100)	-
Total, I	<u>3 046</u>	<u>(175)</u>	<u>2 871</u>
<b>J. Oficina de Servicios Generales, Sede</b>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	42 366	(195) <sup>i/</sup>	42 171
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . . . .	70	-	70
Necesidades adicionales de mobiliario y equipo en relación con la reposición de cinco puestos en la oficina de EEDSI <u>c/</u> . . . . .	2	-	2
Necesidades adicionales de mobiliario y equipo en relación con el personal adicional para la preparación de la <u>Tréaty Series</u> mediante computadoras <u>d/</u> . . . . .	13	-	13
Mayores necesidades de electricidad, calefacción, etc. y aumento de las tarifas del vapor <u>b/</u> . . . . .	236	-	236
Aumento del costo del papel necesario <u>b/</u> . . . . .	38	-	38
Necesidades adicionales de mobiliario y equipo debidas a los diversos factores expresados en los párrafos 28.8 a 28.12 de los cálculos revisados <u>b/</u> . . . . .	118	(10)	108
Aumento de los niveles de remuneración y prestaciones conexas del personal del Servicio Móvil no directamente asignado a las misiones especiales previstas en la sección 5 <u>h/</u> . . . . .	68	-	68

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Consecuencias financieras:</u> Gastos generales de funcionamiento, suministros y mobiliario adicionales para las necesidades de personal en relación con la inclusión del chino entre los idiomas de trabajo de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad <u>f/</u> . . . . .			
	188	(25)	163
Gastos generales de funcionamiento, suministros y mobiliario adicionales en relación con el refuerzo del personal de la Dependencia del <u>Apartheid g/</u> . . . . .			
	22	(16)	6
	<u>43 121</u>	<u>(246)</u>	<u>42 875</u>
	Total, J		
<u>K. División de Servicios Generales, Ginebra</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .			
	14 316	(794)	13 522
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . .			
	15	-	15
Aumento de las tarifas de agua, gas, electricidad, etc. <u>b/</u> . .			
	638	-	638
Proyectos adicionales de reformas menores por el traslado de actividades a los nuevos locales ampliados <u>b/</u> . . . . .			
	160	-	160
Costos de servicios en relación con la instalación de una centralita telefónica moderna <u>b/</u> . . . . .			
	14	-	14
Gastos adicionales en relación con la compra de los edificios de Petit Saconnex a la Organización Internacional del Trabajo <u>h/</u> . . . . .			
	557	-	557
	<u>15 700</u>	<u>(794)</u>	<u>14 906</u>
	Total, K		
<u>L. Participación de las Naciones Unidas en actividades de coordinación administrativa financiadas en común</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .			
	300	-	300
<u>M. Participación de las Naciones Unidas en los gastos de la Dependencia Común de Inspección</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .			
	478	-	478
<u>N. Participación de las Naciones Unidas en los gastos de la secretaría de la Caja Común de Pensiones del Personal de las Naciones Unidas</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .			
	358	-	358

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
0. <u>Participación de las Naciones Unidas en los gastos del Centro Internacional de Cálculos Electrónicos, Ginebra</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 499	-	1 499
Total de la sección 28	87 543	(2 173)	85 370

- a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.
- b/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.
- c/ A/C.5/1513, A/9008/Add.1; la conversión de 10 puestos supernumerarios a puestos de plantilla no supone ningún ajuste presupuestario.
- d/ A/C.5/1566 y Corr.1, A/9008/Add.31.
- e/ A/C.5/1548, A/9008/Add.21.
- f/ A/C.5/1528, A/9008/Add.5, A/9307, resolución 3189 (XXVIII) de la Asamblea General.
- g/ A/C.5/1577, A/9008/Add.27, A/9390, resolución 3151 (XXVIII) de la Asamblea General.
- h/ A/C.5/1573, A/9008/Add.32.
- i/ Incluye sumas adicionales de 41.000 dólares para la Oficina de Servicios Financieros y de 20.000 dólares para la Oficina de Servicios Generales en la Sede, debidas a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

Sección 29. Servicios de Conferencias, Sede y Ginebra

A. Departamento de Servicios de Conferencias, Sede

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	45 338	(320) <sup>d/</sup>	45 018
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores a/ . .	562	-	562
<u>Consecuencias financieras:</u> Necesidades adicionales de personal en relación con la inclusión del chino entre los idiomas de trabajo de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad b/ . . . . .	931	(125)	806
Total, A	46 831	(445)	46 386

B. Servicios de Conferencias, Ginebra

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	17 631	(882) <sup>d/</sup>	16 749
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores a/ . .	130	-	130
Gastos adicionales de suministros para reproducción interna debidos al aumento de precios c/ . . . . .	121	-	121

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
Mejora de la calidad del papel para copias <u>c/</u> . . . . .	52	-	52
Adquisición de una máquina de copia de sistema integral para la reproducción de documentos en chino <u>c/</u> . . . . .	20	-	20
Impresión por contrata de papel con membrete, etc. <u>c/</u> . . . . .	26	(10)	16
Total, B	17 980	(892)	17 088
Total de la sección 29	64 811	(1 337)	63 474

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1528, A/9008/Add.5, A/9307, resolución 3189 (XXVIII) de la Asamblea General.

c/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

d/ Incluye sumas adicionales de 6.000 dólares para la Sede y de 33.000 dólares para Ginebra debidas a la reducción general del número de reclasificaciones a las categorías D-1 e inferiores, recomendada por la Comisión Consultiva.

### Sección 30. Servicios de biblioteca, Sede y Ginebra

#### A. Sede

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	5 388	(6)	5 382
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . .	60	-	60
<u>Consecuencias financieras:</u> Necesidades de personal adicional en relación con la inclusión del chino entre los idiomas de trabajo de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad <u>b/</u>	40	-	40
Total, A	5 488	(6)	5 482

#### B. Ginebra

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	1 673	(49)	1 624
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . . .	15	-	15
Total, B	1 688	(49)	1 639
Total de la sección 30	7 176	(55)	7 121

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/C.5/1528, A/9008/Add.5, A/9307, resolución 3189 (XXVIII) de la Asamblea General.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 31. Emisión de bonos de las Naciones Unidas . . . . .</u>	<u>17 313</u>	<u>-</u>	<u>17 313</u>
<u>Sección 32. Gastos diversos</u>			
Cementerio en conmemoración de los caídos al servicio de las Naciones Unidas en Corea . . . . .	160	(160) <sup>a/</sup>	-
Subsidios a la Escuela Internacional de las Naciones Unidas, Nueva York . . . . .	510	(10)	500
Pensión de jubilación para ex Secretarios Generales . . . . .	62	-	62
Pagos a miembros de la Secretaría en la Sede para atenciones sociales oficiales . . . . .	10	-	10
Cargos bancarios . . . . .	20	-	20
Total de la sección 32	<u>762</u>	<u>(170)</u>	<u>592</u>

<sup>a/</sup> En su 1621a. sesión, la Quinta Comisión decidió colocar esta partida fuera del presupuesto ordinario.

Sección 33. Construcción, reforma, mejoras y trabajos importantes de conservación de locales

<u>Cálculos iniciales . . . . .</u>	19 228	(400)	18 828
<u>Cálculos revisados: Necesidades adicionales relativas a la reforma de la Sala del Consejo Económico y Social <sup>a/</sup> . . . . .</u>	100	-	100
Propuesta adquisición a la Organización Internacional del Trabajo del edificio de Petit Saconnex <sup>b/</sup> . . . . .	1 412	-	1 412
Necesidades en relación con la instalación de techos acústicos en las aulas de idiomas - cancelado por el momento <sup>c/</sup> . . . . .	(4)	-	(4)
Gastos adicionales en trabajos importantes de conservación, incluida la reconstrucción de motores eléctricos, la instalación de revestimiento de las paredes y pisos de las oficinas de mecanografía, y la iluminación y control de la temperatura en las cabinas de los intérpretes <sup>c/</sup> . . . . .	288	(18)	270
Total de la sección 33	<u>21 024</u>	<u>(418)</u>	<u>20 606</u>

<sup>a/</sup> A/C.5/1521/Rev.1, A/9008/Add.9.

<sup>b/</sup> A/C.5/1573, A/9008/Add.32.

<sup>c/</sup> A/C.5/1572, A/9008/Add.33.

	Cálculos presentados por el Secretario General	Reducciones recomendadas por la Comisión Consultiva	Créditos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección 34. Contribuciones del personal</u>			
<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	64 030	(1 300)	62 730
<u>Cálculos revisados:</u> Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores <u>a/</u> . .	12 365	-	12 365
Necesidades adicionales aprobadas con arreglo a diversos cálculos revisados <u>b/</u> . . . . .	1 101	(154)	947
<u>Consecuencias financieras:</u> Necesidades adicionales aprobadas con arreglo a diversas consecuencias financieras <u>c/</u> . . . .	1 055	(148)	907
Total de la sección 34	<u>78 551</u>	<u>(1 602)</u>	<u>76 949</u>

a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.

b/ A/9450/Add.1, págs. 31 y 32, rubros a) a i) en II. Cálculos revisados.

c/ Ibid., págs. 33 y 34, rubros a) a j) en III. Consecuencias financieras.

- Deducción por reproducción de documentos por los servicios de la Organización

<u>Cálculos iniciales</u> . . . . .	(3 760)	(90) )	(3 854)
<u>Consecuencias financieras:</u> Aumento de la deducción en relación con la impresión del programa de la nueva Dependencia de Descolonización <u>a/</u> . . . . .	(4)	- )	
Total de créditos	<u>555 427</u>	<u>(14 954)</u>	<u>540 473</u>

a/ A/C.5/1578, A/9008/Add.30, A/9455, resolución 3164 (XXVIII) de la Asamblea General.

PROYECTO DE PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA EL BIENIO 1974-1975

(En miles de dólares EE.UU.)

	Cálculos presentados por el Secretario General	Aumento o disminución recomendados por la Comisión Consultiva	Cálculos aprobados por la Asamblea General
<u>Sección (ingresos) 1. Ingresos por concepto de contribuciones del personal</u>			
Cálculos iniciales . . . . .	65 200	(1 300)	63 900
Cálculos revisados: Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores a/ . .	12 456	-	12 456
Ingresos adicionales aprobados con arreglo a diversos cálculos revisados b/ . . . . .	1 101	(154)	947
Consecuencias financieras: Ingresos adicionales aprobados con arreglo a diversas consecuencias financieras c/ . . . . .	1 055	(148)	907
Total de la sección (ingresos) 1	79 812	(1 602)	78 210
<u>Sección (ingresos) 2. Ingresos generales</u>			
Cálculos iniciales . . . . .	11 248	-	11 248
Cálculos revisados: Reducción de ingresos como consecuencia de la admisión de la República Federal de Alemania como Miembro de las Naciones Unidas a partir del 18 de septiembre de 1973 d/ . . . . .	(3 786)	-	(3 786)
Ingresos adicionales como consecuencia del aumento durante 1973 del número de Estados no miembros que participan en las actividades de las Naciones Unidas d/ . . . . .	281	-	281
Ingresos procedentes del alquiler de los locales de Petit Saconnex e/ . . . . .	150	-	150
Total de la sección (ingresos) 2	7 893	-	7 893
<u>Sección (ingresos) 3. Actividades que producen ingresos</u>			
Cálculos iniciales . . . . .	6 314	79	6 393
Cálculos revisados: Incorporación del ajuste por lugar de destino oficial en las escalas de sueldos básicos del personal del cuadro orgánico y categorías superiores a/ . .	(115)	-	(115)
Ingresos adicionales que se esperan de las visitas con guía en la Sede debido a la eliminación de 3 puestos y a la reducción del número de guías d/ . . . . .	265	-	265
Total de la sección (ingresos) 3	6 464	79	6 543
Total de ingresos	94 169	(1 523)	92 646

- a/ A/C.5/1517 y Corr.1, A/9008/Add.7.  
b/ A/9450/Add.1, págs. 31 y 32, rubros a) a i) en II. Cálculos revisados.  
c/ Ibid., págs. 33 y 34, rubros a) a j) en III. Consecuencias financieras.  
d/ A/C.5/1572, A/9008/Add.33.  
e/ A/C.5/1573, A/9008/Add.32.

---

## كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم - استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

### 如何获取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

### HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

### COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

### КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

### COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

---